



- Buchführung
- Unternehmens- und Steuerberatung
- Verwaltungen
- Rechnungsprüfung

Geehrter
VERBAND ACTIONAID SWITZERLAND
C/o Guardian SA
Via Nassa 21
6900 Lugano

Camorino, 25. Mai 2018

Bericht der Rechnungsstelle über die Revision der Jahresrechnung 2017

Sehr geehrte Herren,

in Bezug auf unser Mandat zur Rechnungsprüfung, das uns hinsichtlich der Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung, Übersicht über die Änderungen des Kapitals und Anhang) des Verbands ActionAid Switzerland für das am 31. Dezember 2017 abgeschlossene Geschäftsjahr verliehen wurde, legen wir Ihnen unsere zusammenfassende Endbeurteilung vor.

Der Vorstand ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den Rechnungsgrundsätzen Swiss GAAP FER verantwortlich, wohingegen es unsere Aufgabe ist, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach den Grundsätzen des Schweizer Standards zur eingeschränkten Revision, wonach eine Prüfung so zu planen und durchzuführen ist, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden können. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytischen Prüfungsverfahren sowie den Umständen entsprechende Detailprüfungen der Unterlagen, die beim geprüften Verband vorliegen. Hingegen sind die Prüfung der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsysteams sowie Befragungen und weitere Prüfverfahren zur Aufdeckung von Delikthandlungen und anderer Gesetzesverstöße kein Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen könnten, dass die Jahresrechnung die Vermögens-, Finanz- und Einkommensverhältnisse gemäß den Rechnungsgrundsätzen

Siron SA - CH 6528 Camorino - Verwaltungszentrum ALA - Via Monda 2 - Postfach 351 Telefon +41 (091) 8200200 - Fax +42 (091) 8200219 - E-Mail: info@siron.ch - www.siron.ch

Swiss GAAP FER nicht wahrheitsgetreu wiedergegeben würde. Ferner sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen könnten, dass die Jahresrechnung nicht dem Schweizer Gesetz und den Statuten entsprechen würde.

Wir sehen unser Mandat als abgeschlossen an.

Mit freundlichen Grüßen

SIRON SA

Matteo Rotanzi

[Unterschrift unleserlich]

Mauro Izzo

[Unterschrift unleserlich]

Gesellschaft: **Verband ActionAid Switzerland**
Geschäftssitz: **Lugano**

Jahresabschluss

2017

Inhalt:

Bilanz

Erfolgsrechnung

Referenzwährung

CHF

Jahresabschluss

**Verband ActionAid Switzerland
Lugano**

	31.12.2017	31.12.2016
	<i>CHF</i>	<i>CHF</i>
AKTIVA		
Vermögenswerte auf Bankkonten	808.268,73	731.527,26
Flüssige Mittel und kurzfristig gehaltene Aktiva	808.268,73	731.527,26
Sonstige kurzfristige Forderungen	0,00	601.002,90
gegenüber dem Verband	0,00	601.000,00
gegenüber ESTV	0,00	2,90
Sonstige kurzfristige Forderungen	0,00	6,30
Sonstige kurzfristige Forderungen	0,00	601.009,20
UMLAUFVERMÖGEN	808.268,73	1.332.536,46
AKTIVA	1.332.536,46	1.613.116,41

Jahresabschluss

**Verband ActionAid Switzerland
Lugano**

	31.12.2017	31.12.2016
	<i>CHF</i>	<i>CHF</i>
PASSIVA		
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Dienstleistungen gegenüber Dritten	385.790,19	421.988,82
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Dienstleistungen	385.790,19	421.988,82
Kurzfristige Verbindlichkeiten gegenüber öffentlichen Verwaltungen	9.854,90	8.226,60
Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	9.854,90	8.226,60
Antizipative Passiva	3.786,10	19.891,55
Transitorische Passiva	0,00	371.000,00
Passive Rechnungsabgrenzungsposten und kurzfristige Rückstellungen	3.786,10	390.891,55
Kurzfristiges Fremdkapital	399.431,19	821.106,97
Sonstige langfristige Verbindlichkeiten	100,00	100,00
<i>Mitgliedsbeiträge</i>	<i>100,00</i>	<i>100,00</i>
Sonstige langfristige Verbindlichkeiten	100,00	100,00
Langfristiges Fremdkapital	100,00	100,00
FREMDKAPITAL	399.531,19	821.206,97
Gewinn/Verlust des Geschäftsjahrs	0,00	0,00
Fonds für Projekte mit freiem Anteil	331.021,54	448.992,69
Fonds für Projekte mit feststehendem Anteil	77.716,00	62.336,80
Fondsvermögen	408.737,54	511.329,49
FONDSVERMÖGEN	408.737,54	511.329,49
PASSIVA	808. 268,73	1.332.536,46

Erfolgsrechnung

**Verband ActionAid Switzerland
Lugano**

01.01.-31.12.2017

01.01.-31.12.2016

	CHF	CHF	CHF
Erhaltene Spenden	1.103.631,39	863.355,91	
Spenden von ActionAid Italien	371.000,00	1.092.000,00	
Erlöse aus Spenden	1.474.631,39	1.955.355,91	
EINNAHMEN AUS INSTITUTIONELLER TÄTIGKEIT	1.474.631,39	1.955.355,91	
Erbringung von Dienstleistungen	-79.000,00	-84.652,93	
Kosten aus typischen Tätigkeiten	-79.000,00	-84.652,93	
Direkte Anschaffungskosten	-52,60	0,00	
KOSTEN FÜR PROGRAMME	-79.052,60	-84.652,93	
GEWINN AUS TYPISCHEN TÄTIGKEITEN	1.395.578,79	1.870.702,98	
Transportkosten	0,00	-1.197,25	
Kosten für Fahrzeuge und Transport	0,00	-1.197,25	
Abgaben und Steuern	-9.854,90	-8.226,60	
Sachversicherungen, Beiträge, Steuern und Genehmigungen	-9.854,90	-8.226,60	
Verwaltungskosten	-315,85	0,00	
Kosten für die Rechnungsführung/Beratung/Audit	-20.525,20	-27.290,22	
Telefon/Internet	-10.358,90	-14.548,10	
Assistenz für IT-Systeme	-1.146,72	-5.438,57	
Kosten für Verwaltung und IT-Systeme	-32.346,67	-47.276,89	
Kosten für den direkten Dialog Face to Face	-713.194,15	-1.122.459,50	
Kosten für die Verwaltung der Förderer	-66.049,35	-81.804,95	
2018.05.17_FINST_conti annuali 2017 ACTIONAID.xlsx	28.05.2018		
Kosten für Callcenter und professionelle Beratung	-157.479,51	-53.642,06	
Druck von Werbematerial	-2.116,32	-26.364,14	
Kosten für Kampagnen auf Facebook	0,00	-7.146,69	
Schaufenster, Dekorationen, Messen, Ausstellungen	-806,87	0,00	
Reisekosten, Kundenservice	-139,95	0,00	
Kosten für Werbung und Sensibilisierung	-939.786,15	-1.291.417,34	
GESCHÄFTSERGEBNIS VOR ZINSEN UND STEUERN	413.591,07	522.584,90	
Erlöse aus Zinsen	0,00	24,47	
Sonstige finanzielle Erlöse	4.272,67	5.672,12	
Finanzielle Erlöse	4.272,67	5.696,59	
Sonstige finanzielle Aufwendungen	-2.443,00	-15.420,73	
Finanzielle Aufwendungen	-2.443,00	-15.420,73	
GESCHÄFTSERGEBNIS VOR STEUERN	415.420,74	512.860,76	
Außerordentliche, einmalige oder periodenfremde Erlöse	0,00	283,60	
Außerordentliche, einmalige oder periodenfremde Aufwendungen	-6.683,20	-1.814,87	
Außerordentliche, einmalige oder periodenfremde Gewinne	-6.683,20	-1.531,27	
ERGEBNIS OHNE FONDS	408.737,54	511.329,49	
Zuweisung für Projekte mit freiem Anteil	-331.021,54	-448.992,69	
Zuweisung für Projekte mit feststehendem Anteil	-77.716,00	-62.336,80	
Verwendung der Fonds	-408.737,54	-511.329,49	
JAHRESGEWINN	0,00	0,00	

Angaben zur Kapitaländerung

**Verband ActionAid Switzerland
Lugano**

In CHF	Anfangsstand	Zuschreibungen	Einsätze	Endstand
	01.01.2017			31.12.2017
Fonds ActionAid International	448.992,69	331.021,54	-448.992,69	331.021,54
Fonds ActionAid International	62.336,80	77.716,00	-62.336,80	77.716,00
Kapital der Fonds	511.329,80	408.737,54	-511.329,49	408.737,54
Zugewiesenes geschaffenes Kapital	0,00	0,00	0,00	0,00
Freies Kapital	0,00	0,00	0,00	0,00
Kapital der Organisation	0,00	0,00	0,00	0,00

Anhang zur Jahresrechnung

Verband ActionAid Switzerland

Lugano

1. Angaben über die in der Jahresrechnung angewandten Grundsätze

Die vorliegende Erfolgsrechnung wurde nach Maßgabe der geltenden Gesetzesbestimmungen erstellt, insbesondere nach Maßgabe der Artikel über die Buchführung und Rechnungslegung (Art. 957 - 962) des Schweizer Obligationenrechts.

In dieser Jahresrechnung findet das neue Rechnungslegungsrecht Anwendung.

Die Untergliederung der Werte des Vorjahres wurde angeglichen, wo dies möglich war. Die Vergleichbarkeit der Angaben kann nur begrenzt gewährleistet werden.

2. Angaben und Erläuterungen zu den Positionen der Bilanz und der Erfolgsrechnung

	<u>31.12.2017</u> CHF	<u>31.12.2016</u> CHF
Sonstige kurzfristige Forderungen		
gegenüber ESTV (Verrechnungssteuer)	0,00	2,90
Vorschüsse gegenüber Dritten	0,00	0,00
<i>Gesamtbetrag der sonstigen kurzfristigen Forderungen</i>	<i>0,00</i>	<i>2,90</i>
Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten		
gegenüber ESTV (Mehrwertsteuer.)	9.854,90	6.267,85
<i>Gesamtsumme der sonstigen kurzfristigen Verbindlichkeiten</i>	<i>9.854,90</i>	<i>6.267,85</i>

3. Nettobetrag der aufgelösten stillen Reserven

Es wurden keine stillen Reserven gebildet.

4. Anzahl der Beschäftigten

N/A

5. Beteiligungen

N/A

6. Eigene Anteile

N/A

2018.05.17_FINST_conti annuali 2017 ACTIONAID.xlsx

28.05.2018

7. Restbetrag der Verbindlichkeiten aus kaufvertragsähnlichen Leasinggeschäften und anderen Leasingverpflichtungen, sofern diese nicht innert zwölf Monaten ab Bilanzstichtag auslaufen oder gekündigt werden können

N/A

8. Verbindlichkeiten gegenüber Vorsorgeeinrichtungen

N/A

9. Gesamtbetrag der für Verbindlichkeiten Dritter bestellten Sicherheiten

N/A

10. Gesamtbetrag der zur Sicherung eigener Verbindlichkeiten verwendeten Aktiva sowie der Aktiva unter Eigentumsvorbehalt

N/A

2018.05.17_FINST_conti annuali 2017 ACTIONAID.xlsx

28.05.2018

Anhang zur Jahresrechnung

Verband ActionAid Switzerland

Lugano

11. Eventualverbindlichkeiten

N/A

12. Beteiligungsrechte oder Optionen, die Organen und Mitarbeiter zuerkannt wurden

N/A

13. Erläuterungen zu außerordentlichen, einmaligen oder periodenfremden Positionen der Erfolgsrechnung

N/A

14. Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

N/A

15. Bewertung der Aktiva zum Kurs-/Marktwert

N/A

16. Fälligkeit der verzinslichen langfristigen Forderungen

N/A

17. Honorar der Revisionsstelle

1.080,00 1.080,00

18. Weitere vom Gesetz verlangte Angaben

N/A